



Consejo Económico y Social

Distr. general
27 de junio de 2012
Español
Original: árabe

Décima Conferencia de las Naciones Unidas sobre la Normalización de los Nombres Geográficos

Nueva York, 31 de julio a 9 de agosto de 2012

Tema 4 del programa provisional*

Informes de los gobiernos sobre la situación en sus respectivos países y sobre los progresos realizados en materia de normalización de nombres geográficos desde la Novena Conferencia (únicamente para distribución)

Informe de Jordania

Resumen **

El Reino Hachemita de Jordania es considerado uno de los líderes del mundo árabe en materia de nombres geográficos. El Real Centro Geográfico de Jordania (Presidencia y Sede de la Comisión Nacional de Nombres Geográficos) ha publicado numerosos materiales (mapas, planos, atlas, libros y diccionarios, entre otros) en formato impreso y digital con el fin de preservar el acervo toponímico de Jordania. Ha facilitado numerosos nombres nuevos a los órganos rectores para facilitar la adopción de decisiones en materia de cambios de nombre de diversas poblaciones, con arreglo a los principios adoptados por la Comisión Nacional de Nombres Geográficos. La Comisión, por su parte, se reúne con periodicidad mensual para estudiar las cuestiones relativas a los nombres geográficos y tiene sus propias normas de procedimiento (que se han distribuido en las conferencias de las Naciones Unidas y de la División Árabe, en beneficio de todos). El Real Instituto Geográfico de Jordania y la Comisión Nacional de Nombres Geográficos publican un índice toponímico de Jordania en forma impresa y otro en soporte digital (que también se han distribuido en las Naciones Unidas y en los congresos árabes en beneficio de todos). Jordania utiliza el sistema árabe normalizado para la romanización de sus nombres geográficos.

* E/CONF.101/1.

** El informe completo fue preparado por Ibrahim Al Jaber (Jordania), Secretario del Comité Jordano de Nombres Geográficos, y se publica únicamente en el idioma en que se presentó en <http://unstats.un.org/unsd/geoinfo/UNGEGN/ungegnConf10.html>.

